



memoria 2012

LA SALUD

ES UN

DERECHO

es nuestra. es de tod@s



Ahora, más que nunca

Estimados/as socios/as y colaboradores/as;

En el momento de redactar y editar esta memoria, correspondiente a las actividades del año 2012, **medicmundi** cumple 50 años. A lo largo de este medio siglo de trayectoria, nuestra organización ha sido testigo y agente de todos los avatares políticos y económicos de la historia de la cooperación internacional. Respaldan el trabajo de **medicmundi** más de 1.300 proyectos en 60 países del Sur, sobre todo en el ámbito de Atención Primaria de Salud, educación para la salud y prevención, provisión de alimentos y nutrición adecuada, asistencia maternoinfantil y planificación familiar, inmunizaciones, prevención y tratamiento de enfermedades endémicas locales, prevención y tratamientos de enfermedades prevalentes, acceso a medicamentos esenciales, etc.

Además, **medicmundi** ha destinado parte de sus recursos a acciones de Educación para el Desarrollo, Sensibilización y Comunicación aquí en el Norte, a través de proyectos dirigidos a la comunidad escolar, universitaria, y público en general. En Asturias, nuestra organización se ha implicado activamente en campañas como el Bus del Milenio para impulsar el cumplimiento de los Objetivos de Desarrollo del Milenio, o “¡Paremos la malaria ya!”, campaña finalizada en el año 2012 y que denunciaba las devastadoras consecuencias de esta enfermedad endémica en el desarrollo de los países del Sur, especialmente en el África Subsahariana.

Pero tenemos la obligación moral de mencionar también los retos y dificultades a que nos enfrentamos actualmente en el ámbito de la cooperación internacional. Lo cierto es que el presente y el futuro de la cooperación nos preocupan, y mucho; también el papel que **medic-**

mundi puede desempeñar en este escenario de severa crisis económica, política y social que está sirviendo de excusa para, a través de los recortes sociales, desmantelar el estado de bienestar y los valores en los que se fundamenta. De acuerdo con Enrique Revilla, presidente de la **FAMME (Federación de Medicus Mundi España)**, “*la cooperación internacional en general, y la sanitaria en particular se está viendo afectada con recortes que ponen en peligro los logros alcanzados, que han sido numerosos. La situación de millones de personas vulnerables que requieren apoyo en su desarrollo, ya lo están notando, se prevé un retroceso en todo lo conseguido hasta el día de hoy. También en nuestro propio país estamos sufriendo el recorte en este contexto global marcado por la crisis económica y financiera, sufriendo retrocesos en nuestros derechos básicos que llevamos años reclamando para los países pobres*”.

No podemos olvidar que la salud es un derecho humano fundamental y como tal, un bien público global que depende en gran medida de la voluntad política de los/las gobernantes.

Con esta memoria de actividades pretendemos informar de nuestro trabajo y rendir cuentas a la base social, voluntariado, colaboradores/as, donantes y financiadores, en reflejo de lo que hemos realizado a lo largo del año 2012 con los recursos económicos que se han confiado a **medicmundi**.

Y a todos, un año más, queremos agradecer vuestra confianza y fidelidad, que son la razón de nuestro trabajo, y pediros que, ahora más que nunca, sigáis a nuestro lado. Gracias por todo.

Luis Casado González.
Presidente de medicmundi Asturias.

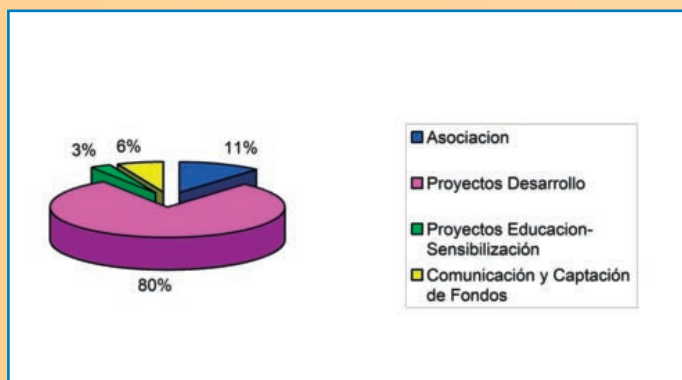
Organigrama: Quiénes somos



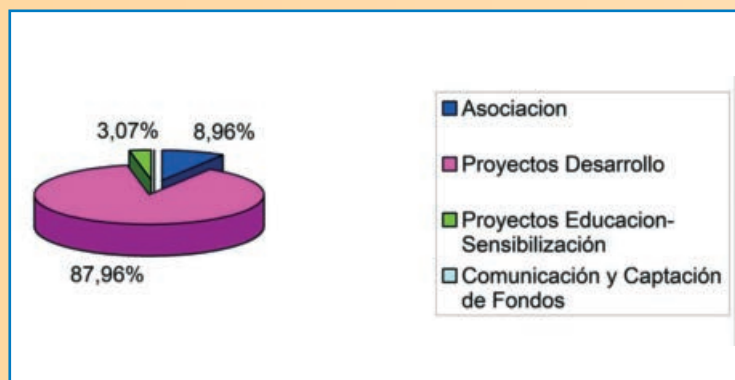
Cuentas 2012

GASTOS		%	INGRESOS		%
1. Asociación	64.367,49	11%	1. Asociación	44.369,79	8,96%
2. Proyectos Desarrollo	445.362,86	79%	2. Proyectos Desarrollo	435.446,41	87,96%
3. Educación/Sensibilización	15.388	3%	3. Educación/Sensibilización	15.219,25	3,07%
4. Comunicación/ captación fondos	35.680,42	6%	4. Comunicación/captación fondos	0,00	0,00%
TOTAL GASTOS	560.798,77		TOTAL INGRESOS	495.035,45	

GASTOS 2012



INGRESOS 2012



ABANTE
audidores

Informe de auditoría de cuentas anuales

A la Asamblea General de MEDICUS MUNDI ASTURIAS, por encargo de la Junta Directiva:

- Hemos auditado las cuentas anuales de Pequeñas y Medianas Entidades sin Fines Lucrativos de MEDICUS MUNDI ASTURIAS, que comprenden el balance al 31 de diciembre de 2012, la cuenta de resultados y la memoria correspondientes al ejercicio anual terminado en dicha fecha. La Junta Directiva es responsable de la información de las cuentas anuales de la Sociedad, de acuerdo con el marco normativo de información financiera aplicable a la entidad (que se identifica en la Nota 2 de la memoria adjunta) y, en particular, con los principios y criterios contables contenidos en el mismo. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre las citadas cuentas anuales en su conjunto, basados en el trabajo realizado de acuerdo con la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas vigente en España, que requiere el examen, mediante la realización de pruebas selectivas, de la evidencia justificativa de las cuentas anuales y la evaluación de si su presentación, los principios y criterios contables utilizados y las estimaciones realizadas, están de acuerdo con el marco normativo de información financiera que resulta de aplicación.
- Las cuentas anuales del ejercicio 2012 adjuntas son las primeras que MEDICUS MUNDI ASTURIAS prepara aplicando el Plan General de Contabilidad de Pequeñas y Medianas Entidades sin fines lucrativos aprobado con la entrada en vigor del Real Decreto 1491/2011, de 24 de octubre, por el que se aprueban las normas de adaptación del Plan General de Contabilidad a las entidades sin fines lucrativos y el modelo de plan de actuación de las entidades sin fines lucrativos. En este sentido, de acuerdo con lo establecido en su Disposición Transitoria Única del citado Real Decreto, se han considerado dichas cuentas como cuentas anuales iniciales, por lo que no se incluyen cifras comparativas del ejercicio anterior. En la Nota 19 de la memoria adjunta, "Aspectos derivados de la transición a las nuevas normas contables", se incorporan el balance, la cuenta de pérdidas y ganancias y el estado de cambios en el Patrimonio Neto incluidos en las cuentas anuales aprobadas del ejercicio 2011, que fueron formuladas aplicando el Plan General de Contabilidad vigente en dicho ejercicio, junto con una explicación de las principales diferencias entre los criterios contables aplicados en el ejercicio anterior y los actuales, así como la cuantificación del impacto que produce esta variación de criterios contables en el patrimonio neto al 1 de enero de 2012, fecha de transición.

ABANTE NORTE AUDITORES, S.L.P.
Páramo, 7. P.C. • 46100 OSUNA
Són. 902 734 200 • 902 230 530 • Tels 905 700 485 • www.abanteauditores.com • Email: info@abanteauditores.com

Número de R.C. de Auditoría: 3075. Límite de Responsabilidad: 200.000 €. Dirección: Avda. de España, 10. 46100 OSUNA (Valencia) • P.I.B. • C.I.F. B-08060010

ALBACETE • ALMERÍA • BARCELONA • CIJÓN • MADRID • MURCIA • OVIEDO • VITORIA

DFK

ABANTE
audidores

- En nuestra opinión, las cuentas anuales del ejercicio 2012 adjuntas expresan, en todos los aspectos significativos, la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera de MEDICUS MUNDI ASTURIAS al 31 de diciembre de 2012, así como de los resultados de sus operaciones correspondientes al ejercicio anual terminado en dicha fecha, de conformidad con el marco normativo de información financiera que resulta de aplicación y, en particular, con los principios y criterios contables contenidos en el mismo.

ABANTE NORTE AUDITORES, S.L.P.
Inscrita en el R.O.A.C. con el nº 5-0323

Luis Menéndez Álvarez
Luis Menéndez Álvarez
socio-auditor de cuentas

12 de junio de 2013

DFK

América Latina



Inauguración de una de las viviendas



Promotoras de salud de Acahual



Exterior del albergue "Las golondrinas"

Convenio de colaboración con el Ayuntamiento de Oviedo: Atención a la infravivienda y Desarrollo Sostenible en el Municipio de Cuatro Cañadas (Bolivia)

Sector: Construcción, equipamiento, formación, atención sanitaria, apoyo a microempresas familiares.

Presupuesto total 2010-2011:

Ayuntamiento de Oviedo: 50.000€

Contraparte local:

Beneficiarios: 58.836€

OASI: 36.086€

Servicios de salud: 8.558€

Objetivos: Las familias, en su mayoría, tienen sus casas construidas con materiales locales rústicos. Constan de una o dos habitaciones donde toda la familia vive hacinada, ni hay separación física entre personas y animales de granja, lo que facilita el contagio de enfermedades transmisibles. Este proyecto atiende a las condiciones de infravivienda y otros servicios básicos como agua potable, energía eléctrica, baños y sanitarios.

Centro de Promoción y Desarrollo de la Mujer nicaragüense Acahual (Nicaragua)

Sector: Salud, educación, mujer y desarrollo.

Plazo de ejecución del proyecto: 12 meses.

Coste total: 71.263€

Subvenciones:

Ayuntamiento de Gijón: 32.000€

Ayuntamiento de Avilés: 15.974€

Ayuntamiento de Langreo: 5.000€

Fondos propios y aporte local:

Contraparte local (Centro de la Mujer de Acahual): 14.961

Medicumsmundi asturias: 3.328€

Objetivos: Mujeres y hombres en edad reproductiva, en especial grupos en mayor riesgo del barrio de Acahualinca y sectores aledaños del distrito II del municipio de Managua, cuentan con atención preventiva y diagnóstico precoz y oportuno de Cáncer Cérvico Uterino, mama, próstata e Infecciones de Transmisión Sexual (ITS).

Construcción y equipamiento de una casa de acogida para mujeres víctimas de violencia (Acahualinca, Nicaragua)

Sector: Salud, educación, mujer y desarrollo.

Plazo de ejecución del proyecto: 36 meses.

Coste total: 610.429€

Año 2010: 206.576,51

Año 2011: 210.935€

Año 2012: 181.321€

Subvenciones:

Principado de Asturias: 129.933€

Ayuntamiento de Siero: 2.106€

Colegio de Médicos de Orense: 18.000€

Objetivos: Mujeres, niños y niñas de Acahualinca, sectores aledaños y distrito II de Managua que necesitan romper el círculo de violencia crítica. Este proyecto proporciona a niños/as y mujeres víctimas de violencia doméstica un espacio seguro de protección gratuito y servicios estructurados con un enfoque sistémico integral y con perspectiva de género.

África

Fomentando la salud materno-infantil en la población rural de Koutiala, Mali

Sector: Salud, atención primaria, salud materno-infantil.

Plazo de ejecución del proyecto: 36 meses.

Fecha de inicio: Marzo 2010. **Fecha prevista de finalización:** Septiembre 2013.

Coste total segundo año: 181.789€

Ejecutado Principado de Asturias: 132.000 €

medicumsmundi asturias: 4.200€

Población beneficiaria: 34.840 €

Contraparte local: Padres Blancos o Misioneros de Africa, Centro de Salud de Sougumba Hermanas del Santo Angel, Hermanas Franciscanas.

Objetivos: Fomentar la salud materno-infantil a partir de la disminución de la morbi-mortalidad por enfermedades transmisibles y evitables; aumentar la cobertura vacunal en la infancia; mejorar la atención sanitaria de las mujeres embarazadas; disminuir el porcentaje de niños/as con retraso en el crecimiento; mejora de infraestructuras.

Ampliación de un albergue rural de acogida a niños/as de la calle en Moribabougou. Bamako, Mali.

Sector: Educación, Ayuda multisectorial, Apoyo a ONGD locales

Plazo de ejecución del proyecto: 12 meses.

Fecha de inicio: Julio 2012..

Fecha prevista de finalización: Junio 2013.

Coste total: 41.253€

Patrocinio Banco Santander: 27.927€

Ayuntamiento de Carreño: 3.028€

medicumsmundi: 472€

Contraparte local: Padres Blancos, en colaboración con Caritas Mali.

Objetivos: Contribuir a la promoción y a la protección de los derechos de los niños/as y luchar contra el maltrato infantil en Mali.

Sensibilización y comunicación

MALARIA, EL RETO DE LA POBREZA (CIERRE DE LA CAMPAÑA ¡PAREMOS LA MALARIA YA!)

Ámbito temático: Educación para el Desarrollo

Presupuesto total: 10.783,44

Agencia de Cooperación del Principado de Asturias: 10.264,21

medicmundi Asturias: 519,23

Dentro de la campaña internacional “¡Paremos la malaria ya!”, que en el año 2012 tocaba a su fin, **medicmundi** ha desarrollado diversas actividades de sensibilización, que han incluido la edición y ampliación de materiales y recursos educativos en relación con la malaria, devastadora epidemia que está lastrando el desarrollo humano y económico de muchos países del sur, especialmente en el África Subsahariana. Junto con el VIH/Sida y la tuberculosis, la malaria es uno de los más importantes retos de salud pública que están socavando el desarrollo de los países más pobres del mundo. Con unos 500 millones de casos al año, la malaria mata a más de un millón de personas, de las que una mayoría son niños/as menores de cinco años. Medicumundi desarrolla un programa de actividades de formación, sensibilización y comunicación encaminadas a concienciar a la sociedad sobre las devastadoras consecuencias de esta enfermedad en el desarrollo de los países del Sur.



En la imagen superior, Martín G López del Vallado, abogado y vocal de medicumundi asturias, con el notario Ángel Aznárez en la presentación de la campaña.

PRESENTACIÓN DE LA CAMPAÑA INFORMATIVA “LEGADOS SOLIDARIOS”

Presentación de la campaña informativa “**Legados Solidarios... ¿Firmarías por dejar un mundo mejor?**” Con la ponencia del notario Ángel Aznárez y la colaboración de Ayuda en Acción, Amnistía Internacional, Intermón Oxfam, y Médicos del Mundo, esta charla-coloquio, que tuvo lugar en el Club de Prensa Asturiana, repasó las claves sobre cómo organizar un testamento y dejar una herencia o legado solidario para poder extender nuestra solidaridad a las próximas generaciones y contribuir a un mundo mejor para todos/as.

HOYO CERO POR UN MUNDO MEJOR. “Una prioridad, un derecho: salud materno-infantil en Honduras”.

Se celebra en el año 2012 el XIX Torneo de Golf solidario Medicus Mundi en el Real Club de Golf La Barganiza. La recaudación obtenida a través de este evento deportivo fue donada íntegramente a medicumundi asturias, para mejorar la atención sanitaria a madres en situación de vulnerabilidad en el Centro de Salud de Santa Rita, Honduras. Como actividad complementaria para los más pequeños, tuvo lugar un cuentacuentos infantil de mano del voluntariado de medicumundi, que representaron en la ludoteca del Club “Kalakamake, o lo que no se ha conseguido”.



A la izquierda, arriba, presentan el Torneo Antonio del Busto (presidente del Real Club de Golf La Barganiza, Luis Casado, presidente de medicumundi asturias, y Marta Martínez, voluntaria de la organización. Abajo, un momento del cuentacuentos.

Agradecemos públicamente a todas aquellas personas, organizaciones, instituciones públicas y privadas con quienes compartimos el ideal de un mundo más justo y solidario, y sin cuya colaboración nuestro trabajo no sería posible:

Agencia Española de Cooperación al Desarrollo (AECID), Agencia Asturiana de Cooperación, Ayuntamientos de Oviedo, Gijón, Avilés, Carreño, Castrillón, Langreo, Siero, y Villaviciosa, Curso MIR Asturias, Banco Santander Central Hispano, Cajastur, Fundación Ibercaja, Caja Rural, Caja Laboral, Hospital Universitario Central de Asturias, COFAS, VIPASA, Imprenta GOFER, CTIC, Colegios de Médicos de Asturias y Ourense, Escuela de Enfermería, Patric Sport (ROX), Salvesen Logística S.L., Plataforma de Solidaridad de las Parroquias del Nalón, Club de Prensa La Nueva España, Asociación de Libreros de Oviedo, Asociación Amigos del Deporte, Real Club de Golf La Barganiza, Centro de Personas Mayores de Mieres, Medycsa, General Óptica, Transportes Juaco, Viajes ARGÁ.